

说明书R1280DB/21版/捷克文

Wersja obsługi V1.0, April 2021
IB-180-R1280D-05



Model: EDF100016

Oficjalny przedstawiciel i importer:

Sinus sp. z o.o.
Swiżozianki 16
91496 Łódź
www.edifier.pl

www.edifier.com
© 2021 Edifier International Limited. All rights reserved.
Wydrukowano w Chinach

UWAGA:

Z uwagi na ciągłe ulepszenia techniczne oraz unowocześnianie systemu, informacje tu zawarte mogą ulec okresowym zmianom bez wcześniejszego uprzedzenia. Produkty marki EDIFIER są dostosowane do różnych zastosowań. Zdjęcia i ilustracje wykorzystane w instrukcji mogą nieznacznie różnić się od produktu. W przypadku stwierdzenia jakiegokolwiek różnic należy opierać się na wyglądzie rzeczywistego produktu.

EDIFIER®

R1280DB

Active Speaker

Instrukcja obsługi | Návod k obsluze | Používateľská príručka

Důležité bezpečnostní pokyny

- Důkladně se seznáme s těmito pokyny. Uložte je na bezpečné místo pro pozdější použití.
- Používejte pouze příslušenství doporučené výrobcem.
- Přístroj instalujte nikdež v souladu s pokyny uvedenými v kapitole o jeho připojení.
- Přístroj doporučujeme používat v teplotním rozmezí 0-35°C.
- Abyste snížili riziko požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte tento přístroj dešti nebo vlhkosti.
- Nepoužívejte toto zařízení v blízkosti vody. Zařízení se nesmí ponořovat do vody ani jiných kapalin a nesmí na něj kapat.
- Přístroj neinstalujte v blízkosti tepelných zdrojů (např. radiátorů, kamen, nebo jiných zařízení vytvářejících teplo, atd.).
- Na přístroj nestavte žádné předměty naplněné tekutinou, např. vázy; také se na něj nesmí stavět žádné zdroje otevřeného ohně, např. zapálené svíčky.
- Neblokujte ventilační otvory. Do ventilačních ani jiných otvorů nestřekejte žádné předměty. Mohlo by dojít ke vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
- S ohledem na dostatečnou ventilaci nechte okolo přístroje dostatečný prostor (doporučujeme minimálně 5 cm).
- Konektor se nesnažte do zásuvky zatlačit násilím. Před připojením konektoru zkontrolujte, zda zástrčka není něčím ucpaná a zda konektor odpovídá zástrčce a je správně orientován.
- Dodané příslušenství a díly (např. šroubky) uchovávejte mimo dosah dětí, aby je omylem neposlaly.
- Sami kryt nedemontujte ani neotvírejte. Vystavujete se tak riziku úrazu elektrickým proudem a jiným nebezpečím. Bez ohledu na přičinu poškození (např. poškození kabelů nebo zástrčky, vystavení působení tekutin, vpadlé cizí předměty, vystavení dešti nebo vlhkosti, nesprávná funkce nebo pád přístroje, atd.) musí opravu okamžitě provést pouze oprávněný servisní technik.
- Před čištěním produktu suchým hadříkem jej vždy nejprve vypněte a odpojte ze sítě.
- K čištění povrchů přístroje nikdy nepoužívejte silné kyseliny, zásady, benzin, alkohol ani jiná chemická rozpouštědla. K čištění používejte pouze neutrální čisticí prostředky nebo čistou vodu.

⚠ Nadměrný poslech hlasité hudby může způsobit poškození sluchu. Udržujte nastavení hlasitosti v rozumném rozsahu.

♻ Správná likvidace produktu. Tato značka znamená, že tento přístroj nelze v rámci EU likvidovat jako běžný domácí odpad. Abyste zabránili poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace přístroje, zodpovědně jej zrecykujte, čímž umožníte opětovné využití použitých materiálů. K navrácení použitého přístroje využijte sběrné systémy nebo kontaktujte prodejce, u kterého jste produkt zakoupili. Ten od Vás může přístroj převzít a zajistit jeho ekologickou recyklaci.

🔌 Používejte pouze s vozíkem, stojanem, trojnožkou, držákem nebo stojčkem specifikovaným výrobcem nebo prodáváných s přístrojem. Při používání vozíku dbajte opatrnosti při manipulaci s přístrojem a vozíkem, aby nedošlo k poranění v důsledku překlápění.

12
Česky

Důležité bezpečnostní pokyny

Upozornění pro práci s elektrickým proudem:

- Pro snadné použití umístěte výrobek do blízkosti síťové zásuvky.
- Před použitím se ujistěte, že provozní napětí odpovídá napětí ve Vaší místní síti. Správné provozní napětí naleznete na výrobním štítku.
- Z bezpečnostních důvodů přístroj při bouřce, nebo pokud není delší dobu používán, odpojte ze sítě.
- Za běžných okolností se zdroj může přehřívát. Dbejte proto na dobré odvětrání a zvýšenou opatrnost.
- Na krytu přístroje nebo spodní části jeho adaptéru se nachází bezpečnostní štítky.

- ⚠ Tento symbol uživatele varuje před nevolaným nebezpečným napětím uvnitř přístroje, u kterého hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- ⚠ Tento symbol uživatele varuje, aby nerozebíral kryt přístroje, a informuje, že se uvnitř přístroje nenachází žádné uživatelem vyměnitelné části. Za účelem opravy navštivte autorizovaný servis.
- 🏠 Tento symbol znamená, že tento přístroj není určen k venkovnímu použití.
- 📦 Tento symbol znamená, že přístroj se jedná o elektrické zařízení zařízené s dvojitou izolací nebo třídy II a nevyžaduje uzemnění.

Když je použita elektrická zástrčka jako odpojovací zařízení, musí toto odpojovací zařízení zůstat pohotově použitelné.

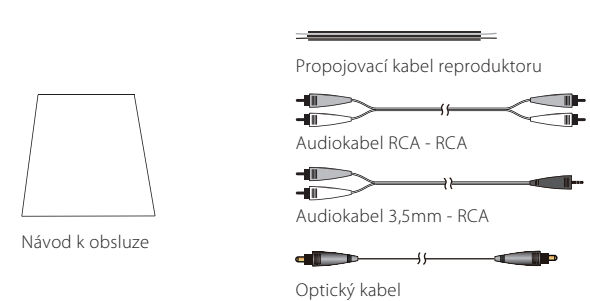
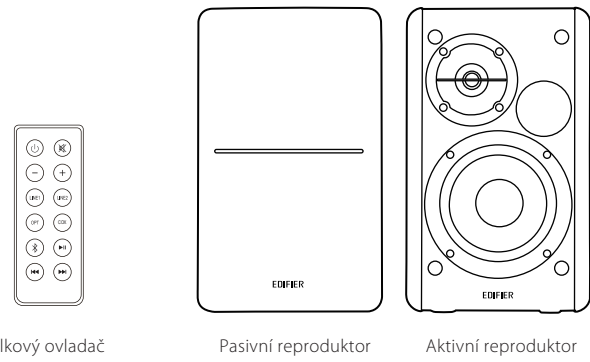
Pro bezdrátová přístroje:

- Bezdrátová zařízení mohou generovat krátkovlnné radiové frekvence a ručit tak běžný provoz ostatních elektronických zařízení nebo zdravotních přístrojů.
- Pokud není použití přístroje povoleno, vypněte jej. Přístroj nepoužívejte ve zdravotnických zařízeních, v letadlech, u benzínových pump, v blízkosti automatických bran, automatických protipožárních systémů ani jiných automatických zařízení.
- Přístroj nepoužívejte ve vzdálenosti do 20 cm od kardiostimulátoru. Radiové vlny mohou ovlivňovat běžnou funkci kardiostimulátorů nebo jiných lékařských přístrojů.

13
Česky

V krabici

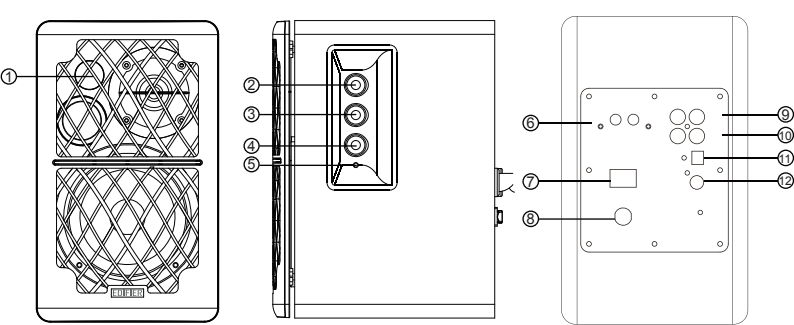
Obsah balení



Poznámka: Obrázky jsou jen pro ilustraci a mohou se lišit od skutečného výrobku.

14
Česky

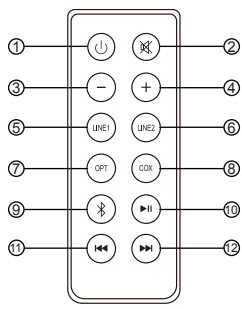
Ovládací prvky reproduktoru



- Infračervený přijímač
- Ovladač výšek
- Ovladač basů
- Hlavní ovladač hlasitosti/volba vstupu
Stiskněte pro výběr mezi zdroji zvuku:
Line In 1 → Line In 2 → Optický → Koaxiální → Bluetooth.
Poznámka: Stiskněte a podržte tlačítko hlavního ovladače hlasitosti pro vstup do pohotovostního režimu.
- Kontrolka napájení
Červená: optický / koaxiální vstup
Modrá: Bluetooth vstup
Zelená: Vstup Line In 1/Line In 2
- Výstup reproduktoru
- Vypínač
- Napájecí šňůra
- Vstupní konektor Line In 1
- Vstupní konektor Line In 2
- Optický vstupní konektor
- Koaxiální vstupní konektor

15
Česky

Dálkové ovládání



- Zapnout / vypnout
- Ztlumit
- Snížení hlasitosti
- Zvýšení hlasitosti
- Vstup Line In 1
- Vstup Line In 2
- Optický vstup
- Koaxiální vstup
- Vstup Bluetooth (stiskněte a držte pro odpojení Bluetooth zařízení)
- Pauza/přehrávat (pouze pro Bluetooth)
- Předchozí skladba (pouze pro Bluetooth)
- Další skladba (pouze pro Bluetooth)

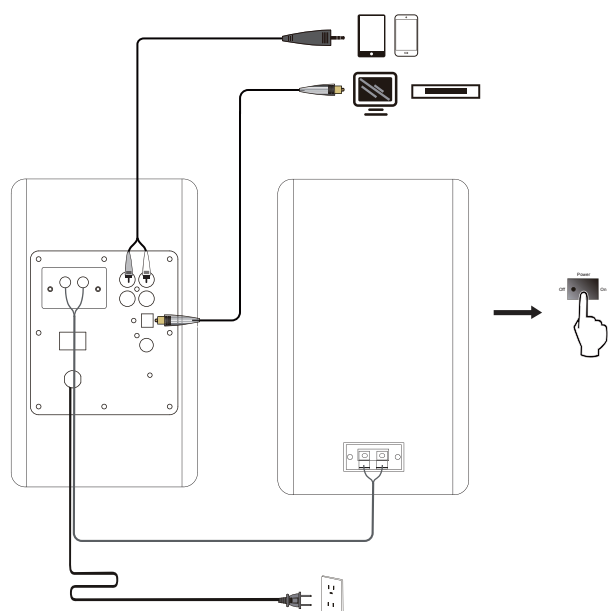
Vložení baterie:
Podívejte se na obrázek pro otevření prostoru pro baterii, vložte baterii CR 2025 a zavřete prostor pro baterii.

- ⚠ **VÝSTRAHA:**
- Baterii nepolykejte, mohlo by dojít k chemickému popálení.
- Přístroj obsahuje knoflíkovou baterii. Spolknutí baterie může způsobit vážné zdravotní problémy, v některých případech smrt do 2 hodin. Výměnu baterie neprovádějte na místě, kde by se k ní mohly dostat děti.
- Přístroj nepoužívejte, pokud kryt baterie není zavřený a dáváte pozor, aby se dálkové ovládání nedostalo do rukou dětem.
- Pokud někdo baterii spolkně nebo se mu jinak dostane do těla, je nutné okamžitě vyhledat lékařskou pomoc.

- Poznámka:
- Dálkové ovládání neodkládejte na místa s vysokou teplotou nebo vlhkostí.
 - Baterie nedobíjejte.
 - Pokud dálkové ovládání dlouho nepoužíváte, vyjměte z něj baterie.
 - Baterie by neměla být vystavena nadměrnému teple, např. na přímém slunci, ohni, atd.
 - V případě nesprávné instalace baterie hrozí riziko její exploze. K výměně používejte pouze stejný nebo ekvivalentní typ baterie.

16
Česky

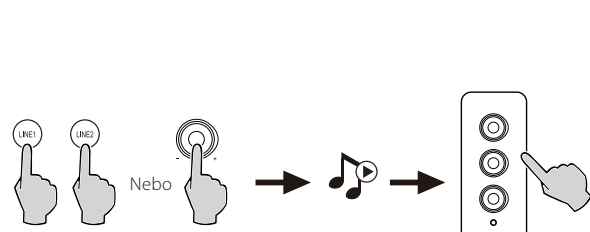
Zapojení



- Připojte reproduktory pomocí dodaného propojovacího kabelu.
- Připojte zdroj napájení, zapněte reproduktor, pak se rozsvítí kontrolka.

17
Česky

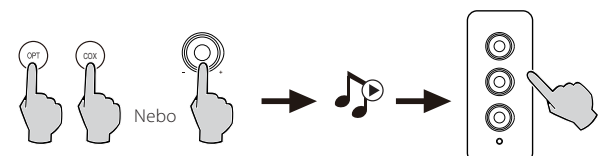
Vstup LINE IN



- Stiskněte hlavní ovladač hlasitosti na aktivním reproduktoru nebo stiskněte tlačítko "LINE1"/"LINE2" na dálkovém ovladači pro výběr vstupu LINE IN. Kontrolka se rozsvítí zeleně.
- Pomocí audiokabelu připojte zdroj zvuku k reproduktoru.
- Spusťte přehrávání z externího zařízení a nastavte požadovanou úroveň hlasitosti.

18
Česky

Optický a koaxiální vstup

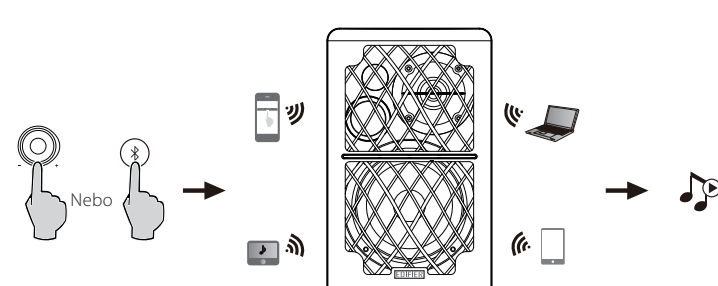


- Stiskněte hlavní ovladač hlasitosti na aktivním reproduktoru nebo stiskněte tlačítko "OPT"/"COX" na dálkovém ovladači pro výběr optického/koaxiálního vstupu. Kontrolka se rozsvítí červeně.
- Pomocí optického nebo koaxiálního kabelu (optický kabel je v balení) připojte zdroj zvuku k reproduktoru.
- Spusťte přehrávání z externího zařízení a nastavte požadovanou úroveň hlasitosti.

Poznámka:
1. V optickém a koaxiálním režimu lze dekodovat pouze PCM signál s 44,1/48kHz.

19
Česky

Bluetooth vstup



Párování

- Zapněte reproduktor a přepněte ho do režimu Bluetooth stisknutím tlačítka Bluetooth na zadním panelu aktivního reproduktoru. Kontrolka se rozsvítí modře.
- Jděte do nastavení svého zdrojového zařízení (mobilní telefon, tablety, apod.) a vyhledejte Bluetooth zařízení v okolí, uvidíte v seznamu "EDIFIER R1280DB".
- Spárujte své zařízení s "EDIFIER R1280DB".
- Spusťte přehrávání z externího zařízení a nastavte požadovanou úroveň hlasitosti.
- Pro odpojení Bluetooth stiskněte a podržte hlavní ovladač hlasitosti na cca 2 sekundy.

- Poznámka:
- Konektivita a kompatibilita Bluetooth se může mezi zařízeními lišit v závislosti na verzi softwaru u zdrojových zařízení.
 - Pro plné využití funkcí Bluetooth se ujistěte, že vaše mobilní zařízení podporuje profil A2DP a AVRCP.
 - PIN kód pro připojení je "0000", bude-li zapotřebí

20
Česky

Technické specifikace

Výkon: L/R 21W+21W
Kmitočtová charakteristika: 55Hz-20KHz
Basový reproduktor: 4 palce (116mm)
Výškový reproduktor: Ø13mm s ozvučnicí z hedvábí

Prohlášení pro EU
Frekvenční pásmo: 2,402 GHz – 2,480 GHz
Radiofrekvenční výstupní výkon: ≤20 dBm (EIRP)
Použití není omezeno.

21
Česky

Odstraňování závad

Žádný zvuk

- Zkontrolujte, zda kontrolka napájení svítí.
- Zkuste zvýšit hlasitost pomocí hlavního ovladače nebo dálkového ovládání.
- Zkontrolujte, zda jsou audio kabely správně zapojeny a reproduktory mají správně nastavený vstup.
- Zkontrolujte audio výstup přehrávače.

Neliste se připojit přes Bluetooth

- Ujistěte se, že je reproduktor nepřetržitě na vstupu Bluetooth. Pokud je v režimu jiných vstupů audia, tak se Bluetooth nepřipojí.
- Stisknutím a přidržím v režimu Bluetooth jej odpojte je od jakýchkoli jiných zařízení Bluetooth a potom to zkuste znovu.
- Efektivní přenosový dosah systému Bluetooth je 10 m; ujistěte se, že jsou oba přístroje v uvedeném dosahu.
- Zkuste připojit jiné zařízení Bluetooth.

Zařízení R1280DB se nechce zapnout.

- Zkontrolujte, zda je přístroj zapojen do sítě a zásuvka je pod je připojená.

Hluk přicházející z reproduktoru

- Reproduktory EDIFIER generují malý šum, zatímco šum některých zvukových zařízení je příliš vysoký. Odpojte audio kabely a zvýšete hlasitost, pokud není slyšet žádný zvuk ve vzdálenosti 1 metru od reproduktoru, pak není problém s tímto produktem.

Více informací o společnosti EDIFIER naleznete na stránkách www.edifier.com
Informace o záznamech na produkty EDIFIER naleznete na příslušných mutačních stránkách na www.edifier.com a v kapitole Podmínky záruky.
USA a Kanada: service@edifier.ca
Jižní Amerika: Místní kontaktní informace naleznete na www.edifier.com (anglicky) nebo www.edifierla.com (španělsky/portugalsky).

22
Česky